

УДК 376-056.62-053.5(=161.2)



Освітницько-культурні потреби дітей українських емігрантів у Португалії

Жанна Пасічник,

учителька
Недільна школа м. Евора, Португалія
janparas0503@gmail.com

Ліана Швачій,

Master in Neurosciences
Faculty of Medicine of University of Lisbon, Portugal
shvachiy.liana@gmail.com

Українська недільна школа «Долонька»



заснована у 2015 році

Діти різновікової категорії (від 4 до 12 років)

Комплексне навчання

Форма навчання

1. Навчальна
2. Пізнавальна у вивченні мови, історії та культурної спадщини
3. Релігійно-моральне виховання – катехізація

Кожна група отримує завдання відповідно до своєї вікової категорії



Українська недільна школа «Долонька»

Участь у житті громади, релігійних
та національних святкувань



Діти знайомляться з традиціями та культурою
рідного краю, розширюють дитячий світогляд,
покращують навички мовного спілкування рідною мовою



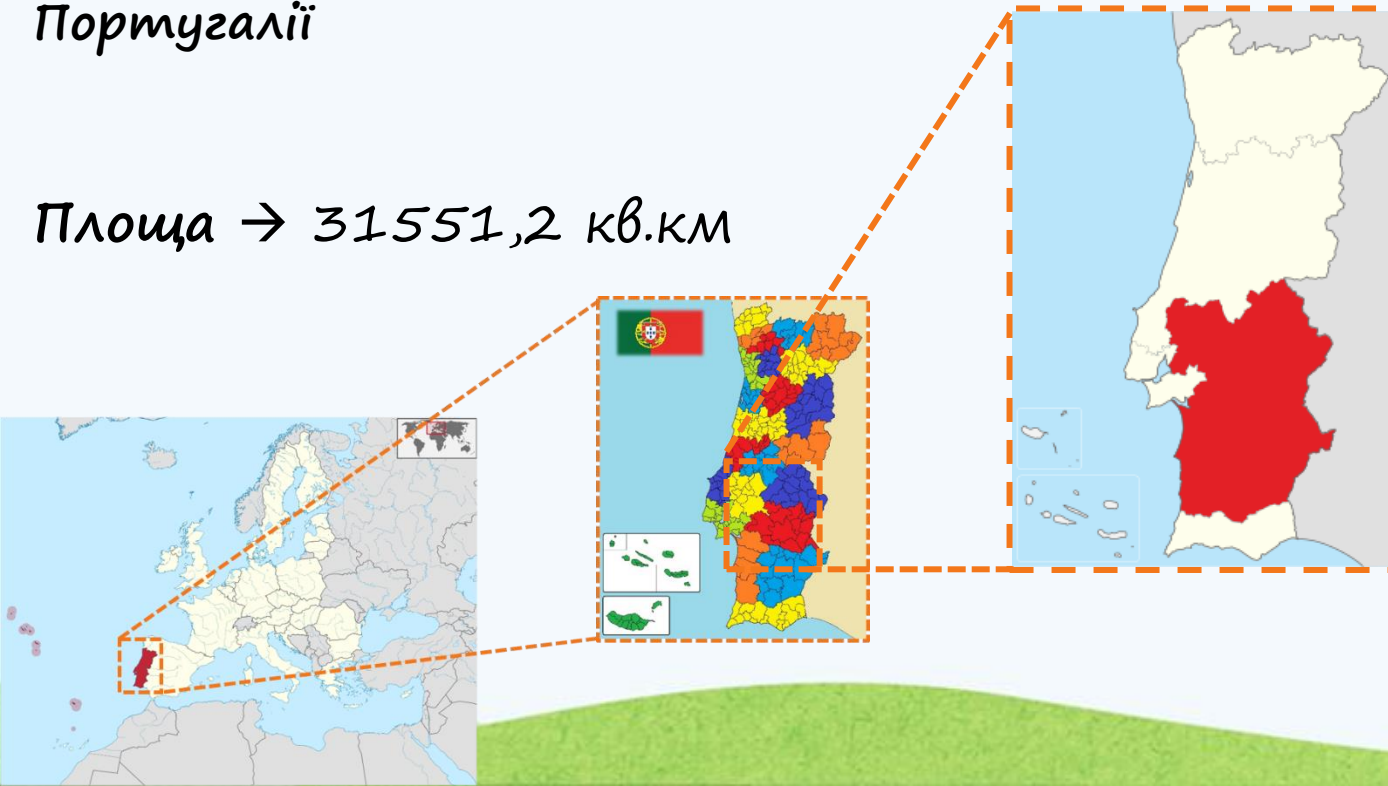
Португалія

Регіон Алентежу

Найбільший регіон по території у Португалії

Охоплює 33% усієї території Португалії

Площа → 31551,2 кв.км



Сільськогосподарський регіон
з відповідною специфікою
роботи

Місце проживання за 30-50
км від школи



У батьків не завжди є
можливість привести
дитину на навчання щонеділі

Особистий трирічний досвід

з кожним роком проживання за кордоном спілкування українською мовою поступово втрачається

Рідна материнська мова відходить на другий план



Діти українських емігрантів здобувають обов'язкову середню освіту мовою країни проживання, також цією мовою спілкуються зі своїми друзями



За обмежену кількість годин повноцінно засвоїти шкільну програму загальноосвітньої школи в Україні для дітей емігрантів є важко

Досвід показує

Сучасна ситуація вимагає від педагогів розробити доцільний план навчання мови і культури дітей емігрантів

Ефективна та необтяжлива

зберігаючи усі навчальні елементи

Феномен

дітям українських емігрантів, які народилися уже за кордоном, часто буває досить важко зрозуміти значення певних слів

підручники для дітей молодшого шкільного віку більш ілюстровані

Важлива роль батьків

- У вивченні рідної української мови
- Зацікавлені у створенні, утриманні і розвитку українських шкіл
- Прагнуть вберегти своїх дітей від асиміляції

Висновок

Метою українських шкіл за кордоном є виховання нового покоління українців, з почуттям національної гордості та усвідомленням власної приналежності до української нації

Тому, якщо не буде рідної мови, то все українське почне зникати.

І щоб цього не трапилось нам, українцям у світі, потрібно зберігати та примножувати мовні знання, упроваджувати звичаї та традиції рідної мови

Поки живе мова – житиме й народ

Іван Огієнко